

ஸ்ரீ சிவா ஜுவலரி
721 BLOOR ST. W.
SUITE 2C, TORONTO
(416) 531-4867

FREE மாதமிருமுறை **இலவசம்**
VLAMBARAM™ 01 APRIL 1993
WE BRIDGE PEOPLE
விளம்பரம்™
(416) 282-8059
உங்களுடைய சகல விதமான விளம்பரங்களிற்கும் எங்களை நாடுங்கள்
TO PLACE YOUR AD CALL VLAMBARAM™

எத்திக்கும் தித்திக்கும்
தேமதாரம்
வானொலி நிகழ்ச்சி
பிரதி வெள்ளிக்கிழமை இரவு
10:00 - 11:30 மணி வரை
CJMR RADIO 1320 A.M.
அலைவரிசையில்
கேட்டு மகிழுங்கள்.
விபரங்களுக்கு
ASIAN CULTURAL NETWORK
தொலைபேசி இலக்கம் **321-3225**

நதி III VLAMBARAM PUBLICATIONS, P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD., SCARBOROUGH, ONTARIO M1B 5P9 **பாலம் 07**

BASEMENT FOR RENT

2 B/R, LIVING ROOM, KITCHEN, BRIGHT WALK-OUT -MORNINGSIDE/SEWELLS
தொடர்புக்கு: 286-8071

2 LARGE BED ROOMS, KITCHEN & WASHER/DRYER, WALKING DISTANCE TO TTC, \$275/ROOM, COUPLE/SINGLE AVAIL. 1ST APRIL. (KENNED/STEEL) - தொடர்புக்கு: 513-8715

1 BEDROOMS SEPARAT ENTRANCE, WASHER/DRYER. CLOSE TO TTC & SCHOOL, BIRCHMOUNT/LAWRENCE- தொடர்பு 288-1548

1 B.R., SEPARATE ENTRANCE, CLOSE TO TTC /MALL/தமிழ் கடை (MARKHAM/SHEPPARD)
தொடர்புக்கு: (416) 299-6992

1 LARGE BEDROOM IN A BUNGALOW HOUSE NEAR TO TTC, SCHOOL, MALL (EGLINTON/BIRCHMOUNT), IMMEDIATELY (தனித்த அறைகளாக வாடகைக்கு கொடுக்கப்படும்)
(416) 757-4920

2 B/R, WASHROOM, WASHER/DRYER-CLOSE TO ALL FACILITIES, UTILITIES INCLUDED (FINCH/VICTORIA PARK) AVAILABLE APRIL 1/93
தொடர்புக்கு: 497-1253

2 B/R, SEPARATE ENTRANCE, CLOSE TO ALL FACILITIES, KENNEDY/EGLINTON • APRIL 1ST
தொடர்புக்கு: 693-2070

1 B/R, KITCHEN, WASHROOM, KENNEDY/STEELS CLOSE TO ALL AMENITIES. PL. CALL SHANKAR 475-8115 (DAYTIME) 445-3021 (EVENINGS/WEEKENDS)

2 B/R, SEPARATE ENTRANCE, STEP TO TTC, CLOSE TO TTC, MALL, வேலை செய்பவர்கள் விரும்பத்தக்கது (DONMILLS/STEELES)
தொடர்புக்கு: 491-9364

2 B/R, SEPARATE ENTRANCE, NEWLY RENOVATED, CLOSE TO SUBWAY, தமிழ்க்கடை, MALL, ETC.
தொடர்பு: 499-5803/269-5806

ROOM FOR RENT

LARGE BEDROOM, CLOSE TO ALL FACILITIES, SHEPPARD/McCOWAN - (416) 754-8122/261-3614

1 LARGE BEDROOM (UPPER LEVEL), சகல வசதிகளும் இந்த அறை இருக்கும் வீட்டுக்கு உண்டு. MCCOWAN/SHEPPARD - தொடர்பு: 292-4390

LARGE ROOM FOR RENT, WASHER/DRYER. CLOSE TO MIDLAND/STEELES - தொடர்பு 470-2859

4 அறை கொண்ட வீட்டில் 2 அறைகள் உடனடியாக வாடகைக்கு உண்டு (JANE/FINCH)
தொடர்புக்கு: (H) 631-6039/494-5256 (O)

ROOM FOR RENT

1 BEDROOM, CLOSE TO FINCH SUBWAY, ALL FACILITIES AVAILABLE, (FINCH/YONGE) AVAILABLE APRIL 01ST • தொடர்பு 229-6098

LARGE ROOM WITH SEPARATE ENTRANCE, COOKING FACILITIES, WASHER, DRYER (MARKHAM/ELLESMERE) • (416) 439-9340

HOUSE FOR RENT

3 BEDROOM MAIN HOUSE, McCOWAN/LAWRENCE, (CLOSE TO SCARBOROUGH GEN. HOSPITAL/SUBWAY & SCHOOL. APRIL 1ST, CALL 431-5506

3 B/R, CLOSE TO SUWAY, MALL, தமிழ்க்கடை, KENNEDY/EGLINTON/LAWRENCE • AVAILABLE APRIL 1ST, தொடர்புக்கு: (416) 693-2070

HOUSES FOR SALE

"WANT TO BUY DETACHED HOMES WITH TWO BEDROOM BASEMENT APARTMENT"
CONTACT: CYRIL D'SOUZA
CENTURY 21 AREA, 619-1562/281-4900

FLAT FOR SALE

3 B/R FLAT, 1000 sq.ft. WITH TELEPHONE AND ALL OTHER FACILITIES. CLOSE TO BORELLA (டொரன்) JUNCTION • VACANT POSITION • CONTACT (416) 264-0491

DOLLAR STORE FOR SALE

சகலவீதமான பொருட்கள், தளபாடங்களுடன் டொலர் SHOP விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்புக்கு: PHILLIPS 609-1896 (காலை 9:00 மணி - மாலை 5:30 மணி)

CAR FOR SALE

(i) 84 HONDA ACCORD AUTO \$2450
(ii) 87 MAZDA 323, 5 SPEED \$2250
(iii) 89 DODGE SHADOW, AUTO \$2950
தொடர்புக்கு: 617-0531/896-1227

85 BUICK CENTURY V6, AC, CRUISE CONTROL, AUTO CASSETTE, 130 000 Km, (416) 283-9538

EASKAPS STUDIO

WEDDING, PORTRAITS & SPECIAL EVENTS. CALL KATHIR PROFESSIONAL PHOTOGRAPHER(416)265-1847 உங்களது அழகு தோற்றத்தை இனிய வடிவங்களாக கண்முன்னே என்றும் காத்து மகிழ அழையுங்கள்

MICROLENS PHOTO

WEDDING, STAGE PROGRAM, SEMINAR, ADVERTISEMENT, OUTDOOR SHOOTING, அனைத்து புண்கப்பட்ட தேவைகளுக்கு KANEX (SRI) 266-0530

ELEGANT PHOTO SERVICE

WEDDING/FAMILY AND CHILD PORTRAITS/BIRTHDAYS/CUSTOM FRAMING CITIZENSHIP/ID PHOTOS (ANY COUNTRY) • VIDEO TRANSFER PAL/SECAM/NTSC
CALL: MERVIN-PROFESSIONAL PHOTOGRAPHS (416)757-0894/288-8793

KUMAR RENOVATION

வீட்டுத் திருத்த வேலைகள், புதிதாக BASEMENT அமைத்தல், புதிய கடைகள் சிறந்த முறையில் பிரமாணம் செய்தல் போன்ற வேலைகள் குறித்த செய்தி வேறு செய்தி வேறு தொடர்புக்கு: 287-1763/609-0888

BAS ENTERTAINMENT

மீங்காத நினைவுகளை, அழியாத கோலங்களாக, இனிமைக் காலங்களாக, பஞ்சவண்ணக்கிராமமாக, என்றும் நினைவில் வைத்திருக்க BAS ENTERTAINMENT வீடியோ உலகில் ஒரு தனிப்பெயர். தொடர்புக்கு: 754-8361/496-0511

வீடியோக்கள் திருத்திமீட்டம்

சகல வீத ரெமோட், மைக்ரோ, MICROWAVE OVEN, REMOTE CONTROL, AMPLIFIER என்பன சிந்த முறையில் குறைந்த செலவில் திருத்தி கொடுக்கப்படும். சிறுபணத்தாள் (LONDON QUALIFIED) 438-9134

ELECTRONIC திருத்த வேலைகள்

ELECTRONIC திருத்த வேலைகள் சகல வீதமான ரெமோட், ரெமோட், வீடியோக்கள் சிறந்த முறையில், சீரமைக்க வலியுறுத்துவோம். திருத்தி கொள்ளுங்கள் வா. வேண்டிய காலங்களில் துரிதமாக (416) 261-6883

வழக்கு விசாரணை

PARADISO & ASSO. (BARRISTERS, SOLICITORS & NOTARIES) FOR IMMIGRATION, FAMILY, CRIMINAL, COMMERCIAL & BUSINESS MATTERS PL. CALL AURELIO PASCUZZI B.A. (HONS.) L.L.B. (416) 850-6006

ரேஸ்/வலை/கல்

திருமண தேவை, பிந்தத்தின் விபரம் - எவ்வத நிகழ்ச்சிகளுக்கு தேவையான ரேஸ், ஹர்ஸ், கல்வீட்டு போன்ற சிறுபண வகைகளை தொகுத்துக் கொடுக்க, சிவலட்சுமி கல்வீட்டு Rex: 609-8721, Rajah 299-7071

கல்வி

COMPUTER பயிற்சி, ஆங்கில பேச்சு பயிற்சி, ஆங்கில இலக்கணம், MATHS, CALCULUS, SCIENCE • RG கல்வி நிலையம் 609-9508

COMPUTER TRAINING

அனுபவமிக்கவரால் WORDPERFECT, LOTUS, D-BASE என்பன கற்றுக்கொடுக்கின்றன. EXPERIENCED LADY PROGRAMER TO TEACH WORD PERFECT, LOTUS AND D BASE • ரதி 438-8394

வாய்ப்பாட்டு - வீணை வகுப்புகள்

மலர்ந்த கால அனுபவமுள்ள மட்டுதாரி ஆசிரியையினால் ஆரம்பிக்க உடனடி. வேலி தொடர்பு (416) 457-8479

தையல் வகுப்புகள்

அனுபவம் வாய்ந்த தையல் ஆசிரியையினால் பாதாபத்துடன் நவீன உடைகள் தயாரித்தல், பயிற்சியும், வளர்ந்துவரும் நவீன காலத்தில் மிகச் சிறப்பாக வேலை வாங்கு RG கல்வி நிலையம் (416)609-9508

TEACHING

GRADE (8-13) வரை அனுபவம் வாய்ந்த MATH ஆசிரியைகள் மீட்டரன்ஸ் வழங்குகிறார்கள். தனித்தனிவாகவும், சிறு குழுப்பாகவும் வகுப்புகள் பாதாபத்துடன் 513-8715

MOVING VAN AVAILABLE

CHEAP RATES, FRIENDLY SERVICES, FREE HELPING HANDS • GANESH 265-7895

MOVING? VAN தேவையா?

உங்கள் சகலவீத இடமாற்ற தேவைகளுக்கும் பிறை (416) 493-7974

BABY SITTER AVAILABLE

உங்கள் பிள்ளைகளை சிறந்த முறையில் பாதுகாக்க வேண்டுமா? (MARKHAM/EGLINTON) 265-0569

திருமணப் பெண் அலங்காரம்

திருமண பெண் அலங்காரம் மணப்பெண் சிறந்தமுறையில் அலங்கரிக்க வேண்டுமா? - அலங்காரப் பெண்ணுக்கு தேவையான சோடான நகைகளும் வாடகைக்கு பெறலாம். மேலதிகத் தொடர்புக்கு: 287-1090

HAIR STYLING

HAIR STYLING FOR LADIES ONLY • 286-4969

COMPUTER FOR SALE

நல்ல நிலையில் உள்ள COMPUTER FOR SALE • 289-3170

உங்கள் தமிழ் ஆங்கில அச்ச வேலைகளை சிறந்த முறையில் செய்து கொள்ள
றிப்ளக்ஸ் அச்சகம்
REFLEX PRINTING
1108 BAY ST., TORONTO
(416) 975-0196

உங்கள் சகலவீத தரமான தங்க வைர நகைத் தேவைகளுக்கு
சுமி ஜுவலர்ஸ்
தொடர்புக்கு:
(416) 750-1983
(யாழ்ப்பகன் ரோட்ஸ் உள்ளே)

Micronet Data Systems

COMPUTER SALES SERVICE RENTAL TRAINING

CALL SHREE
(416) 750-7100
(416) 270-4413

2680 LAWRENCE AVE. E., SUITE 200A SCARBOROUGH
Tel: (416) 750-7100
Fax: (416) 750-7101
Tuesday-Friday: 10:00 a.m. - 8:00 p.m.
Saturday: 10:00 a.m. - 4:00 p.m.

1185 DUNDAS ST. E. UNIT #206, MISSISSAUGA
Tel: (416) 270-4413

PORTELLO

609-3881

PARTY RENTALS
FOR ALL YOUR PARTY NEEDS.

சகல கொண்டாட்டங்களுக்குமான சகல பொருட்களையும் சகாய விசுவையில் ஒரே இடத்தில் பெற்றுக் கொள்ள நகரில் புதியதோர் நிறுவனம்

விழப்பினைக்கு: பூரான், சேஷிப்ப பொருட்கள், Table Clothes, Paper Plates Etc. வாடகைக்கு கதினா, மோசை, Chafing Dishes, Coffee Urns, Plates/Cups Etc.

1209 Ellesmere Rd., Scarborough (1 Block East of Midland)
(416) 288-1977/289-1399

சிவசுந்தரி நிலையம்
இந்தமத கிரியைகள்
(416) 291-5042
சிவசுந்தரி தியாகராஜாக்கு குருக்கள் (கணேசுவாமி)
(சோதிபர், திருமண பதிவதிக்காரி - கனடா) (தூர்க்கை அம்மன் கோயில் குருக்கள்)

ஸ்ரீ தூர்க்கை அம்மன் கோயில்
2691 Markham Rd. Unit #1, Scarborough, Ont. M1X 1L4 • (416) 299-1711

காலைச் சந்திப்பு பூஜை காலை 9:30 மணி
சாயுட்சை பூஜை மாலை 7:00 மணி

உச்சிக் காலப் பூஜை பகல் 12:00 மணி
அந்த சாயுட்சை பூஜை இரவு 9:00 மணி

செவ்வாய், வெள்ளிக்கிழமைகளில் சாயுட்சை பூஜை இரவு 8:00 மணி.
காலை 9 முதல் 12:30 வரையும் மாலை 6 முதல் இரவு 9 வரையும் ஆலயம் திறந்திருக்கும்

SUN CLEANERS
உங்களின் சகலவீத ஆடைகளும் எதுவித புழுதையாமல் சிறந்த முறையில் DRY CLEAN செய்து கொள்ள **(416) 285-0587**

MINIMOOD TAYLOR
உங்கள் சகல வித நவீன ரக SUIT SET, PANTS, சர்வாணி, B(பி)ளேன் சிறந்த முறையில் தைத்துக் கொள்ள "MINIMOOD - RANJAN" 750-0688

யாழ் கேக் ஹவுஸ்
சைவ, அசைவ கேக் வகைகளுக்கு FOR EGG & EGGLESS CAKES
(416) 266-4716

தமிழ்ச்சேவை 288-9227
24 மணி நேர இலவச தொலைபேசி செய்திச் சேவை கனடாவில் கனடாபெற்ற சகல தமிழ் நிகழ்ச்சிகளை பற்றிய விபரங்களை தாய்நாடு வரும் தொலைபேசி செய்திச் சேவை

உங்கள் சகலவித வீடியோத் தேவைகளுக்கு

LOGAN 269-0211
Pager: 376-4268



VIDEO TRANSFER ONLY 9.99

VIDEO HORIZON

CALL NATHAN/RAVI
T.P. # 299-1066/292-7800
PAGER 329-0618/329-2774 (24Hrs)

LANKA STEAM CARPET CLEANERS

- Deep Steam Soil extraction
- Satisfaction guaranteed
- Compare our low prices

CAR INTERIOR ONLY \$39.95

LIVING ROOM DINING ROOM HALL & 2 BED. ROOM \$44.95

3 SEAT SOFA LOVE SEAT & CHAIR \$44.95

3 BED ROOMS LIVING ROOMS DINING ROOM & HALLWAY \$54.95

WITH CARPET CLEANING ANY HALLWAYS FREE. SCOTCH GUARD AND DEODORIZER ALSO AVAILABLE.

சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ - சகல வீடியோ



(416) 282-5376

சகல வீடியோ

3 PC Sofa from \$40

YARLAN STEAM CLEANING

TEL: 467-8670 Pager: 377-6273 MOHAN

Living, Dining, 3 Bed room from \$50

Living, Dining, 1 Bed room from \$35

Living, Dining, 2 Bed room from \$35

Car Interior from \$45

Living Room, Dinning room, Hall 2 Bed room \$44.99

3 Seat Sofa, Love seat and Chair \$44.99

A.S.K. STEAM CARPET CLEANERS

Call Sathees or Kannan (416) 724-8831

House, 3 Bed rooms, Living rooms & Hall way \$54.99

Car Interior Special from \$39.99

Pager: 337-3756

சகல வித உணவுப் பொருட்கள்

விநியோகம் & வழியோ

GREINLANDS

5633 FINCH AVE. E. #7&8 SCARBOROUGH

T.P. (416) 609-3333

TEL • FAX (416) 609-3911

சவுத்போர்ட் பிக்சர்ஸ் (பி) பிளேமிங் SOUTHPORT PICTURE FRAMING

தமிழ் மகன் ஒருவரின் தரமான படம் பிளேம் செய்யும், பிரமாண்டமான விழாவை.

- திருமணப் படங்கள், விழாப் படங்கள், இயற்கை காட்சிகள், நூலினாலான வேலைப்பாடுகள், சான்றிதழ்கள், நினைவுச்சான்றுகள், திருமண வாழ்த்துப் பாக்கள் மற்றும் எவையாவும் அழகிய முறையில் வடிவமைத்து பிளேம் செய்து தரப்படும்.
- இல்லை என்ற வர்ணமே இல்லை என்று பலரும் பேசிக்கொள்கிறார்கள். பிறந்தநாள், திருமணவிழாக்களிற்கான சோபினை (Decoration) வகைகள், இறக்குமதி ஆகிவிட்டன. தமிழ் வர்த்தக நிலையங்களில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.
- அசல் வண்ண - வண்ண காஞ்சிபுரம் பட்டினாலான பரதநாட்டிய உடைகள், வாடகைக்கும், விற்பனைக்கும் உண்டு.
- நம்மவர்களுக்கு வரிகளை நாங்களே செலுத்துகிறோம்.

3096 Danforth Ave. #2C (at Victoria Park) Scarborough, Ont.

Tel/Fax: (416) 693-1298

SOUTHPORT

மஞ்சளா பாஷன்

5818 SHEPPARD AVE. E. #203, SCARBOROUGH (என்பைஸ் லாண்ட் இற்கு முன்பாக)

(416) 297-9875/297-5872

- வகை, வகையான காஞ்சிபுரம், மைசூர், காஷ்மீர், பரூர்ஸ் பட்டுப் புடவைகள்
- தங்கை, வெள்ளி ஆபரண வகைகள்
- தங்க வெள்ளி கவர்ஷ் ஆபரணங்கள்
- திரை இசையதிவு நாடகங்கள், CDக்கள், வீடியோ, ஒடியோ கசட்டுக்கள்
- சிறுவருக்கான விளையாட்டுப் பொருட்கள்
- கலைநுட்பப் பொருட்கள்
- அலங்காரப் பொருட்கள்
- ஒப்பனைப் பொருட்கள், மஞ்சள், குங்குமம்...
- வீட்டுப் பாவனைப் பொருட்கள்
- தலைப்பாகை, தலைநகை
- சவாமி படங்கள், சவாமி புகழ்பாடும் ஒலி நாடகங்கள்
- உலகின் எந்த நாட்டிற்கும் உடனடியான பணமாற்றம்
- FAX சேவை

மேலும் பலவை, ஒரு நுழை விஷயம் செய்து பாருங்கள், உன்மை அறிவீர். மஞ்சளா பாஷன்

புதுவருட வெளியீடு: மஞ்சளா பாஷன் ஆதரவில் ரதி FILM வடிவிலும் பிரபு, குஷ்பு, கவுண்டமணி, செந்தில் நடித்த உத்தமராசா



ஜெமினி மார்க்கட் ஆதரவில் விளம்பரம்™ நடாத்தும் குறுக்கு எழுத்துப் போட்டி இல 24.

1	2				
			3		
			4	5	
					6
		7			
	8				
9			10	11	12

இல 24ல் பரிசு பெறலாம்.

1. அன்றைய அதிவேகத்திற்குரியவர் இன்றைய தலைசெய்யப்பட்ட களைய வீரர்.

3. "தாமதம் செய்" என்பதைக் குறிக்கும்.

4. கனடாவில் ஆண்டுக்கொருமுறை சிறந்த ஒளிபரப்பு (T.V) சங்கத்தப்பட்டவர்களுக்கு

வழங்கும் AWARD (வலம் இடம்)

5. விழுதுகள் விட்டு மரந்து வளரும் மரம் பூமியின் அமைப்பு மறி புகுக்கும் பாடம் (வலம்-இடம்)

7. மறைபதற்காக வைக்கப்படும் ஒருவகை மறைப்பு (வலம்-இடம்)

8. வழக்கு கடைபெறும் இடம் (வலம் இடம்)

12. அம்மனின் ஒரு ஸர்க்கம் (வல இடம்)

வெளிநுது கீழ்

1. பொருளின் மதிப்பை இவ்வாறும் கூறலாம். சிந்தனை

2. கதை செய்யப் பாவியது (கீழ்-மேல்)

3. கீர் தொடர்ந்து ஒக்கொண்டு இருக்கும் (கீழ்-மேல்)

4. பத்து மில்லியன் (கீழ் மேல்)

5. ஆண்டவனின் ஐந்தொழில்களில் ஒன்று கீழ்மேலாயுள்ளது.

6. தலைகீழான - திக்கு

7. அண்மையில் அமெரிக்காவில் நூற்றுக்கணக்கானவர்களை மலிகொண்டது (கீழ்மேல்)

இல 23ன் பதில்கள்

1. ஓம்போ (Oakville)

2. T.மிரியா (Mississauga)

1. ஓம்போ (Oakville)

2. T.மிரியா (Mississauga)

3230 EGLINTON EAST, SCARBOROUGH • 265-1010

Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand®

நிரு பிரான்ட்® தயாரிப்புகள் தரத்தில் சிறந்தவை மக்களால் விரும்பிய பாவிக்கயடுபவை

மாமிசக் கறிகளா, மரக்கறிகளா, சகலவித கறி மெருகூட்டலிற்கும் தரத்தில் சிறந்த நிரு பிரான்ட்®

வறுத்த மிளகாய்த்தாள்

உறையு ரிரியர்களுக்கு: நிரு பிரான்ட்® **JAFFNA HOT CURRY POWDER** தயாரிப்புகள்

Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand®

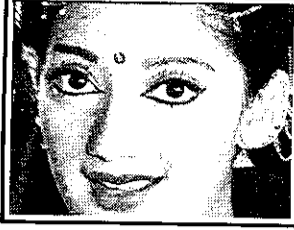
நிரு பிரான்ட்® தயாரிப்புகளில் சில கோப்பித்தாள் வறுத்த அரிசி மா பத்தியத்தாள் மீன்கறித்தாள் வறுத்த பயிறு

(416)
492-4653
492-GOLD

22 கரட் தங்கநகைகள்

தமிழ் பணமாற்றுச்
சேவை

இலங்கை, இந்தியா,
சிங்கப்பூர்



(416) 492-4653

2190 WARDEN AVE. (N.W. Corner of Sheppard and Warden)
SCARBOROUGH

ரத்தீக்கா நகைமாளிகை

OPEN 7 DAYS
MON-THURS
1 P.M. - 8 P.M.
FRI-SUN
11 A.M. - 8 P.M.

ஏக்நாஸ் ரெக்ஸரைல்ஸ்

மங்கையர் மனம் கவரும் உயர்தர பட்டுப்புவைகளுக்கும்,
அவற்றிற்கு பொருத்தமான ரெடிமேட் BLOUSES, BLOUSE
PIECES என்பனவும் மற்றும் ஆடவர், பெண்கள், சிறுவர்,
சிறுமியர்களுக்கான அனைத்து ரெடிமேட் ஆடைகள், அலங்காரப்
பொருட்கள், அன்பளிப்பு பொருட்கள், எவர்சில்வர் பாத்திரங்கள்,
C.D, AUDIO ஆகியவற்றை குறைந்த விலையிலும்

தலைப்பாகை, தலைநகை வாடகைக்கும் பெற்றுக்கொள்ள
இன்றே நாடுங்கள் ஏக்நாஸ் ரெக்ஸரைல்ஸ்

TEL: (416) 491-9325

2190 WARDEN AVE. (N.W. Corner of Sheppard and Warden)
SCARBOROUGH



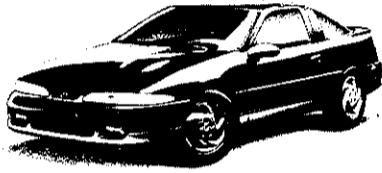
ஸ்காபுரோ மாநகரில்

**ACE
AUTO COLLISION**

2500 LAWRENCE AVE. E., #5, SCARBOROUGH

Tel: (416) 759-8585

Emergency Tel: 757-6161



LOW
DEDUCTIBLE
UPTO
\$250

- COMPLETE COLLISION REPAIRS
 - ALL INSURANCE CLAIMED
 - WE CALL YOUR INSURANCE COMPANY
 - இலவச மதிப்பீடு
 - TUNE UP AND BRAKES
- WE ARE SPECIALIZED
IN SIKKENS PAINT SYSTEM

401 ELLESMERE			
	K E N N E D Y		M O N T A N E
LAWRENCE			

Emergency Tel: 284-5753

OPEN SUNDAYS

2500 LAWRENCE AVE. E.,
UNIT #5, SCARBOROUGH

A DIVISION OF CANADIAN GLASS NETWORK INC.
FOR A FREE REPLACEMENT OF YOUR
BROKEN WINDSHIELD BY



**ACE
AUTO GLASS**

WE PAY YOUR DEDUCTIBLE \$50 (WINDSHIELDS ONLY)

FREE MOBILE SERVICE AT YOUR HOME OR WORK

HONDA	CHRYSLER	AUDI	MERCEDES
MAZDA	FORD	BMW	JAQUAR
NISSAN	GM	VOLVO	PORCHE
TOYOTA	ACCURA	V.W.	FERRARI

"SERVICE IN A FLASH"

Tel: (416) 759-8585

வாகனக் காப்புறுதி - சட்ட உதவி - பொலீஸ் ரிக்கற்

- குறைந்த கட்டணத்தில் வாகனக் காப்புறுதி
- சகல விதமான சட்ட உதவிகள்
(Refugee Claims, Visitor Visa, Business Visa, Backlog,
Sponsoring, Assisted Classes)
- பொலீஸ் ரிக்கற்
(Speeding, Disobey Red light/Stop sign, Accidents etc.)

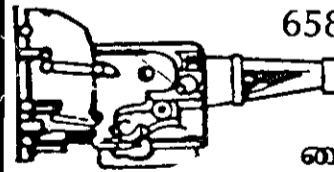
உங்கள் தொடர்புகளுக்கு: சண்

Tel: (416) 321-1311 Fax: 470-0775

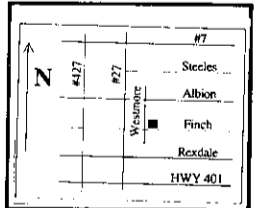
உங்கள் சகல விளம்பரத் தேவைகளுக்கும்
இன்றே தொடர்பு கொள்ளுங்கள் விளம்பரம் 282-8059

**MOTORWAY
TRANSMISSION INC.**

6588 FINCH AVE. W.
REXDALE



உங்கள் தொடர்புகளுக்கு:
மைக்கல் அருளப்ப
(416) 744-8177
(416) 744-8178



தமிழ் மக்களிடையே புதியதொரு ஸ்தாபனம்

TRANSMISSION TUNE UP

Include Transmission Fluid Change,
Band Adjustment's NEW PAN GASKET
• Free Inspection of drive lines
Transmission Mount - Linkages & Cooler Line

அனேகமான எல்லா
வாகனங்களுக்கும்
\$34.99 (+Taxes)
\$20.00 சேமிப்புகள்
Expiry May 30, 93)

FREE* - Transmission Check up
- Road Test

அதே தினம் வேலைகள் முடித்துக்
கொடுக்கப்படும்

மற்றய சேவைகள்: வாகன இழுப்பு, மொத்த வியாபார சலுகை

K AND K AUTO SERVICE

110 BARBADOS BLVD. UNIT 2, SCARBOROUGH

- Major & Minor repairs on Japanese and local cars
- Mechanical Safety Inspection

சகல ரக கார்களினதும்
சகலவித திருத்த
வேலைகளுக்கும், குறைந்த
செலவில் திருத்திக்
கொள்வதற்கு

K AND K AUTO SERVICE

T.P: 267-3757 Pager: 377-6185

ஸ்ரீலலிதாம்பாள் வைதீக சமாஜம்

சகலவித இந்துமதக் கிரியைகள், பதிவுத் திருமணம் நவக்கிரக பூஜை, கிரகப் பிரவேசம் சிறந்த முறையில்
செய்து வைக்கப்படும். மேலும் உங்கள் இல்லங்களில் நிகழும் அனைத்து மங்களகரமான வைபவங்களுக்குமான
பூமலி, சடைநகை, பூ, சரம் அனைத்தும் எங்களிடம் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

ஈஸ்வரன் ஐயர் (416) 297-8604



APPLEMORE AUTOMOTIVE

(formerly T&T AUTO CARE) (416) 285-4998

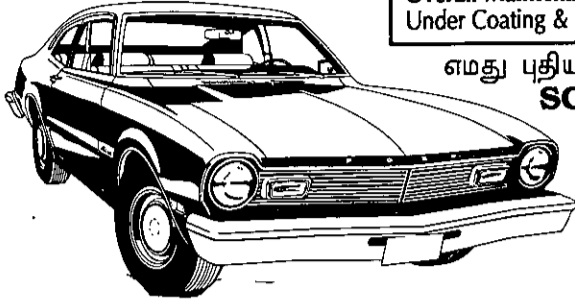
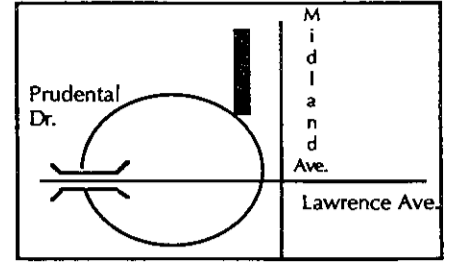
அறிவித்தல்: எமது நிறுவனம் டிசம்பர் 01ந் திகதியிலிருந்து சகல வசதியுடனான புதிய முகவரிக்கு மாறியுள்ளது என்பதை தெரிவித்துக் கொள்வதில் மிக ஆனந்தமடைகிறோம்.

Repairs
Safety Certification
Overall Maintenance
Under Coating & Rust Proofing

Detailing
Exterior wash & Waxing
Interior Shampoo
Motor Shampoo

உப்புற, வெளிப்புற
திருத்த, பராமரிப்பு
வேலைகளுக்கும்

எமது புதிய முகவரி: 2500 LAWRENCE AVE. E. UNIT #11
SCARBOROUGH, (MIDLAND LAWRENCE)
(416) 285-4998



AUTO REPAIR CENTRE

பொறிநுட்பம் PORINUDPAM

வாகனங்கள் திருத்தும் நிலையம்

435 BOWES ROAD #5, CONCORD, ONT.
TEL: (416) 738-8360

- CAR PAINTING & BODY WORK
- பெற்றோல், உசல், வாகனங்களுக்கான சகலவிதமான இயந்திர மின்னார, திருத்த வேலைகள்
- வாகனங்களுக்கான அத்தாட்சிப் பத்திரங்கள் வழங்குதல் (VEHICLES INSPECTED & CERTIFIED)
- கொம்பியூட்டர் வசதியுடனான திருத்த வேலைகள்
- ALTERNATORS & STARTING MOTORS REBUILD செய்யப்பட்டு நியாயமான விலையில் விற்பனை செய்தல்
- இறக்குமதி செய்யப்பட்ட வாகனங்கள் (JAPAN, GERMANY) உள்ளூர் வாகனங்களின் விசேட நியுணத்துவம்
- பழைய கார்கள் வாங்குதல், வியாபாரம் செய்தல்

FREE*
DEDUCTIBLE
UP TO
\$250

*\$1500 இறகு மேல் திருத்த வேலைகளின் போது



புறமோட்டோர்ஸ் ஒட்டோ சென்ரர்

COMPLETE AUTOMOTIVE SERVICES AND REPAIRS
BY FULLY LICENSED CLASS 'A' MECHANICS

PROMOTERS AUTO CENTRE

உங்கள் வாகனங்களை சிறந்த முறையில் திருத்திக் கொள்வதற்கு நகரில் சிறந்த ஓர் ஸ்தாபனம்

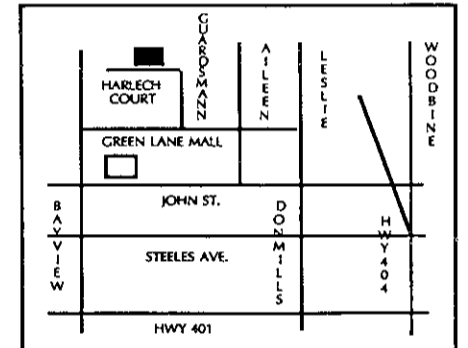
SAFETY CERTIFICATION (INSPECTED AND CERTIFIED WHILE YOU WAIT)
சகலவிதமான திருத்த வேலைகளுக்கும் செய்து தரப்படும்

(BRAKE, CLUTCH, TUNE-UP, EXHAUST, FRONT END, SHOCKS AND ENGINE REBUILDING)

FREE INSPECTION AND ESTIMATE
இலவச பரிசோதனையும், மதிப்பீடும்

18 HARLECH COURT, UNIT #5
THORNHILL,
(BAYVIEW & STEELS)
TEL: (416) 882-4963

S.பரமநாதன்
அம்பாள் எஞ்சினியரிங், ஆவரங்கால்
T. சிவசெந்திநாதன்



'ஸ்கார்புரோ மத்தியில்' 'IN SCARBOROUGH'



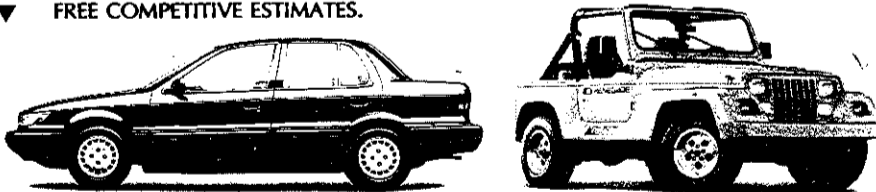
AUTO INC.

New Trade Engineering

COMPLETE AUTOMOBILE SERVICE & REPAIR CENTRE

"FULLY LICENSED CLASS 'A' MECHANICS ON DUTY"

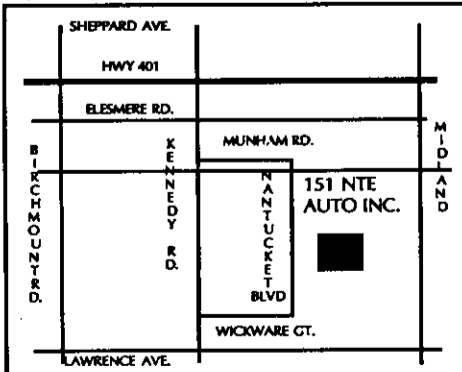
- MECHANICAL, AUTO ELECTRICAL & AIR CONDITIONING REPAIR
- MECHANICAL SAFETY INSPECTION & CERTIFICATION
- MAJOR & MINOR REPAIRS ON JAPANESE, EUROPEAN AND DOMESTIC CARS SPECIALIZING IN "BMW"
- PARTS - REPAIRS RATHER THAN REPLACE WHEN POSSIBLE
- FREE COMPETITIVE ESTIMATES.



151 NANTUCKET BLVD, UNIT #12, SCARBOROUGH, ONTARIO
(416) 750-1573

CALL:
SIVABALAN
PUVI

ALL OUR WORKMANSHIP
GUARANTEED,
QUALITY AND
PROFESSIONAL SERVICE
AT AFFORDABLE PRICES.
OPEN HOURS:
MON-SAT: 9:00 AM.-6:00 P.M.
SUNDAY CLOSED



TEJAS

AUTO COLLISON & MECHANICS LTD.

LOW
DEDUCTIBLE

260 MIDWEST RD., UNIT #6
SCARBOROUGH

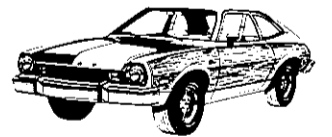
T.P: (416) 757-8676

FAX: 757-0598

EMERGENCY NUMBER 24HRS. (416) 606-9379

எங்களுடைய சேவைகளில் சில

- ★ சகலவித BODY REPAIRS, PAINT AND CUSTOM DESIGN வேலைகளுக்கு
- ★ இலவச மதிப்பீடு
- ★ FREE INSURANCE CLAIMED
- ★ SAFETY INSPECTION
- ★ ALL MECHANICAL AND ELECTRICAL REPAIRS
- ★ TUNE UP AND BRAKES



FREE*
TUNE UP
OIL CHANGE
FILTER

*\$3000இறகு நெலாக
INSURANCE இல்
திருத்த வேலைகள் செய்யப்போது

இறக்குமதி, உள்ளூர் கார்களுக்கு எங்களுடைய சகல வேலைகளும் செய்து தரப்படும்.

MARKHAM PLAZAஇல்
MULTI GROCERY மலர் குறோஸூறி
(416) 438-3499

உங்களிற்கு குரோஸூரிகள், கடலுணவு, இறைச்சி யாவற்றிற்குமான சிறந்த இடம்.

13a - 1221 MARKHAM RD., SCARBOROUGH

PRASHAN VIDEO

தமிழ், சிங்களம், மலையாளம், இந்தி, வீடியோப் பிரதிகள் வாடகைக்கு பெற்றுக் கொள்ளலாம். (416) 439-5030

தொடர்பு கொள்ளுங்கள்:

921-1346

140 CARLTON ST., TORONTO, ONT.
(BETWEEN SHERBOURNE & JARVIS)

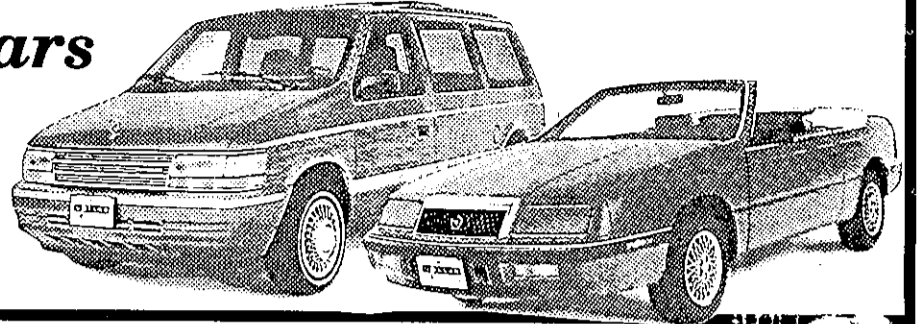
DOLLAR

RENT A CAR

Low Daily And Weekly Rates

Full Range of Cars

புத்தம் புதிய குளிரூட்டப்பட்ட சொகுசு வாகனங்களை மிகக் குறைந்த செலவில் நிறைந்த திருப்தியுடன் வாடகைக்கு பெற்றுக்கு கொள்ளலாம்.

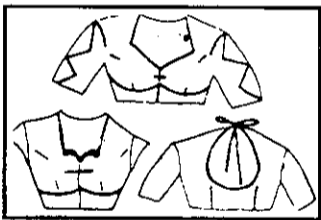


நிர்மா பாஷன்ஸ்

விரும்பமான வண்ணத்தில் புடவை வாக்விட்டு அதற்கு பொருத்தமான ப்ளவுஸ் துணியைத் தேடி அடையும் கஷ்டத்திற்கு இன்றுடன் GOOD BYE, ரூபாய், சாவின் ஆகிய ரகங்களில் மிகமென்மையான நிர்மா ப்ளவுஸ் ஸ்டீச்சிங் செய்யப்பட்டதுடன் துணிகளும் உங்கள் இதயம் கவரும் வண்ணங்களில் இப்பொழுது கிடைக்கின்றன. நிர்மா ப்ளவுஸ்களின் வசீகரத்தில் மனதைப் பறிகொடுத்து அவற்றை வாங்கிவிட்டு, அவற்றிற்கேற்ற வண்ணங்களில் நீங்கள் புடவைகளைத் தேடும் நாட்கள் வெகு தொலைவில் இல்லை.



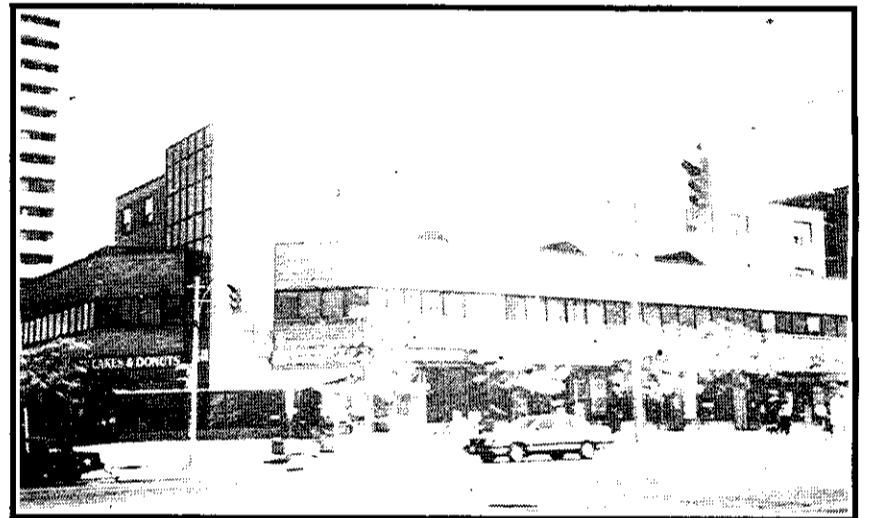
நிர்மா ப்ளவுஸ்களின் சோலை



(416) 465-9716

1481 GERRARD ST. E., TORONTO

RETAIL SPACE FOR LEASE



MIDLAND/LAWRENCE (வாடகைக்கு இடம்) ஸ்காபரோ நகரில் 3000 சதுர அடி இடம் உடனடியாக வாடகைக்கு உண்டு. (இதற்கு அருகாமையில் - நிறைந்த வீடுகள், 2450இற்கு மேற்பட்ட APARTMENTS, 11 பாடசாலைகள், மேலும் பஸ்ப்பல) உங்கள் வியாபாரத்தை இன்றே தொடங்குவதற்கு தொடர்பு கொள்ளுங்கள்
NOORDIN (416) 266-5357

••CARPET•FRIDGE•WASHER•DRYER•CARPET•FRIDGE•WASHER•DRYER•CARPET•FRIDGE•WASHER•DRYER•

LOW COST HIGH QUALITY CARPETS & APPLIANCES

சபேசன் இயக்குநரும், உரிமையாளரும் (416) 840-1500 / 605-1990

••CARPET•FRIDGE•WASHER•DRYER•CARPET•FRIDGE•WASHER•DRYER•CARPET•FRIDGE•WASHER•DRYER•



Tidol CORPORATION

Since 1870

1275 MORNINGSIDE AVENUE, SCARBOROUGH
ONTARIO, CANADA M1B 3W1

TELEPHONE: (416) 286-3336 FAX: (416) 286-3664

PRODUCTS

Air fresheners
All purpose cleaners
Bleach
Carpet protector
Carpet shampoo and detergents
Degreasers
Dish washing compounds
Disinfectant
Engine shampo
Fabric softeners
Floor finishers and Waxes
Glass cleaner
Hand soaps
Laundry soaps
Metal cutting coolants
Metal cutting fluids
Rust preventative
Rust proofing compounds
Stamping and Drawing compounds
Tapping Compounds

WE MANUFACTURE, DISTRIBUTE AND EXPORT A LARGE NUMBER OF PRODUCTS FOR VARIOUS INDUSTRIAL AND INSTITUTIONAL APPLICATIONS

FOR
Building maintenance
Carpet cleaning
Food processing
Garages
Homes
Hotels
Hospitals
Machine shops
Manufacturing
Motels
Nursing homes
Restaurants
Service Stations
Transportation industry
Work Shops

If you don't see what you need, call us and we will help you or custome manufacture for you

We are approved by the Health and Welfare and Agriculture Canada

121 years of social responsibility



சிவமயம்

ஸ்ரீ விஜயலக்ஷ்மி வாசா

(திருமணம், மற்றும் இந்துமத கிரியைகள் சேவை)
சிவஸ்ரீ பஞ்சாட்சர கிருஸ்ணராஜ குருக்கள்

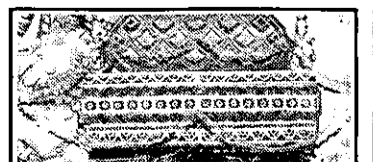
TEL: (416) 534-0011

243 MARGVERETTA ST. TORONTO,
ONT. M6H 3S4 (Bloor & Lansdowne)

ஸ்ரீ விஜயலக்ஷ்மி வாசா பூக்கடை

உங்கள் இல்லங்களில் நிகழும் அனைத்து மங்களகரமான வைபவங்களுக்குமான பூமாலை, சடைநகை, சரம், பூ அனைத்திற்கும் ஒரே இடம்
(416) 750-7319
1247 ELLESMERE RD.,
SCARBOROUGH
(BRIMLEY/MIDLAND)

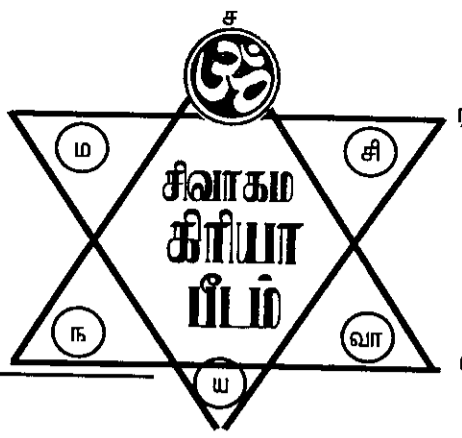
ஸ்ரீ விஜயலக்ஷ்மி - மரீகு திருமண மண்டபம்



அழகாக, சோபனைகளுடன் அமைந்திருக்கும் திருமண மண்டபம்
(416) 534-0011
875 St. Clair Ave. W. Toronto



சேவைகளில் சில:
திருமணம், பதிவு
திருமணம், மங்கை பருவ
மங்கள நீராட்டு விழா,
புணையாக வாசனம், விடு
குடி புது வைபவம், கடை
திறப்பு விழா, விவாகம்
பொருத்தம் பார்த்தல்



மேலும் சில
சேவைகள்
"முத்துமணவறை,
தலைப்பாகை,
தலைகை,
பூமாலைகள்
பூ
சடைநாகம்
ஆண்டாள் மாலை

சிவஸ்ரீ சபா ஸ்ரீதரகுருக்கள்
(கண்ணன் ஐயர்) திருமண பதிவாளர்

36 PENNYHILL DR., SCARBOROUGH
T.P.: (416) 724-7480



SPICELAND
SPICELAND
SPICELAND

சகல தேவைகளுக்கும் ஒரே இடம்

5800 SHEPPARD E. #16,
SCARBOROUGH
(416) 321-3393

❖ ❖ ❖ ❖ ❖ ❖ பொது நிகழ்ச்சி கால அட்டவணை ❖ ❖ ❖ ❖ ❖ ❖

காலம்	நிகழ்ச்சி இடம்	நிகழ்ச்சி	நடாத்துபவர்	தொடர்பு
Sat. Apr. 3, 93 at 4:30 p.m.	2050 Bridle Towne Ctr. (Party Room)	பழைய மாணவர் ஒன்று கூடல்	சாவகச்சேரி இந்துக்கல்லூரி	490-7753/724-6402/690-8646
Sun. Apr. 4, 93 at 12:00 p.m.	2450 Birchmount Rd.	E.D Milan Mela		940-4585
Fri. Apr. 9, 93 at 9:15 p.m.	147 Danforth Ave.	Indian Musical Troupe	Canadian Cancer Society	470-8056/756-3635

GAMINI WANIGASEKARA

BARRISTER & SOLICITOR NOTARY PUBLIC
BARRISTER-AT-LAW(ENGLAND) • ATTORNEY-AT-LAW (SRI LANKA)
29 YEARS EXPRIENCE IN ENGLAND, SRI LANKA & TORONTO CANADA

REAL ESTATE: BUYING, SELLING, MORTGAGING
BUSINESS: PURCHASE OF CORPORATIONS, INCORPORATIONS
CRIMINAL LAW: ALCOHOL RELATED OFFENCES
FAMILY LAW: SEPARATION, AGREEMENTS, DIVORCE
ESTATES : LAST WILLS

காணி நிலம்: வாங்க, விற்க, அடமானம்
வியாபாரம்: வாங்க, இணைத்தல்
குற்றச் சட்டம்: மது சம்பந்தமான குற்றம்
குடும்பச்சட்டம்: பிரிவு, விவாகரத்து
சொத்து: கடைசி உயில்



தமிழிலும் உரையாடலாம் (416) 449-4294
SUITE 600, 75 DONWAY WEST, DONMILLS, ONTARIO FAX: (416) 449-4369

SIVA'S TRADING CO. LTD.

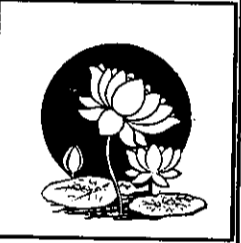
3852 FINCH AVE. E. SCARBOROUGH TEL: 321-2739
P.S.T.T. 5210 FINCH AVE. E. #23 TEL: 609-0141

சிவாஸ் றோடிங் கொம்பனி நாத்தும் அறிவுப் போட்டி #10

?	4	?	1	10
9	?	8	?	30
6	10	?	30	66
?	?	40	4	67
21	?	70	?	33

வினா: கேள்விகளுக்கான இடங்களில் வரவேண்டிய இலக்கங்களை கண்டுபிடித்தல்
குறிப்பு: இம்முறை வலமாகக் கூட்டும்போதும் மேலிருந்து கீழாகக் கூட்டும்போதும் முறையி வலது பக்கத்திலுள்ள எண்களும் கீழ் இருக்கும் எண்களும் வர வேண்டும். இது பக்க மீல் முகையிலிருந்து முலை விடமாக கூட்டினால் கீழ் முகையில் உள்ள எண் வரவேண்டும்.
பரிசுகள்: SIVASல் பரிசுக்கூடிய \$15, \$10 பெறுமதியான VOUCHERS.

அறிவுப் போட்டி #9ன் பதில்கள்:
பரிசு பெற்றோர்:
1. T.விஜயா (ஸ்காபொரோ)
2. E.மோகனாசன் (பொரோரா)



முடிவு தேதி: APRIL 14, 1993
முடிவு சேர வேண்டிய விவரம்:
P.O. BOX 37527 31 TAPSOTT RD.,
SCARBOROUGH, M1B 5P9

INCOME TAX SERVICES

உங்களது 1992 வருமானப் பத்திரங்களை நுணுக்கமாகவும், சிறந்த முறையில் பூர்த்தி செய்வதற்கு
Jay (416) 297-0207/299-5513 or leave a message at 490-0408 Ext. 135
• Corporate tax services • House Services • We asses your Returns for past three years (1991, 1990 and 1989)

FOR YOUR TAX RETURN ! TAX RETURN !

- * உழைத்த பணத்தில் வரியாக கழித்த பணத்தை மீள்பெற விரும்புவோர்
 - * சமூக உதவிப்பணம் பெறுவோர்
 - * வீடு அல்லது அடித்தளம் (basement) வாடகைக்கு விடுவோர்
 - * சிறிய அளவிலான வியாபாரம் (small business) செய்வோர்
- மற்றும் வரமான வரிப்பத்திரம் பூர்த்தி செய்வது சம்பந்தமான தகவல்களை வைத்திருக்கும் அனைவரும் தொடர்புகொள்ளலாம்

"FREE PICKUP & FREE DELIVERY"
MAHALINGM TEL 288 1548
FAX 288 1548

TAX • TAX • TAX • TAX • TAX

குறைந்த செலவில் வருமான வரியை பத்திரங்களை பூர்த்தி செய்து கொள்ள (416) 754-1366 (416) 286-8917

TAX • TAX • TAX

அனுபவம் வாய்ந்தவர்களால் உங்கள் வருமான வரியை பத்திரத்தை நிரப்பி மிகக் கூடிய பலனைப் பெறுங்கள். (416) 288-1977 (416) 289-1399

TAX SERVICES

குறைந்த செலவில் உங்கள் வருமான வரியை பத்திரங்களை பூர்த்தி செய்ய ராஜன் 289-3170

2 கிழமைகளில் உங்கள் வருமான வரிப்பணத்தை மீள்பெறுங்கள்

• குறைந்த செலவு • Manual & Computerized • Reliable • Electronic Filing • Revenue Canada Authorized Electronic Filler • Refunds in about 2 weeks
T.NAVA
30 Gilder Drive #907, Scarborough (Midland/Eglinton)
Tel: (416) 265-7953

INCOME TAX/ACCOUNTING SERVICES

For Accurate, Confidential, Guranteed, Dependable, Reliable and Quick tax services - SAVES your TIME and MONEY
Computerized Tax Return \$20 and up. Please call 265-3982/439-1211 (Markham & Lawrence)
Accounting, Tax and Management Services (Computer training available)

GANESH INCOME TAX SERVICE

Tax Return Preparation

உங்கள் வருமான வரிப்பத்திரங்களை தகமையும், திறமையும் பல வருட அனுபவமும் உடையவரால் பூர்த்தி செய்து கொள்ள இன்றே நாடுங்கள்
GANESH INCOME TAX SERVICE

உங்களது கலந்து ஆலோசித்து உங்கள் நிலைமைகளுக்கு ஏற்ப கூடுதலான பணத்தை உத்தரவாதத்துடன் திருப்பிப் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

Computrise Fast Service

TO GET MAXIMUM POSSIBLE REFUND

Guranteed Refund

Call **GANESH**
28 Tansley Ave., (Brimley/Eglinton), Scarborough
Tel: 265-7895



TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX

வருமான வரிப் பத்திரம் பூர்த்தி செய்தல்
MANUAL & COMPUTERIZED

- உங்கள் வருமான வரியில் அதிகூடிய சலுகைகளைப் பெறுவதற்கு பல வருட கடின அனுபவம் வாய்ந்தவரைக் கொண்டு பூர்த்தி செய்யுங்கள்.
- தனிநபர், குடும்பத்தினர், சுய சம்பாத்தியம், சிறுவியாபாரம் செய்வவர்களும் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்.
- Social Assistants, Unemployment Benefits, Property Rentals, Day Care Expenses, Legal Fees, Non Resident Dependents, Etc.
- குறைந்த விலையில் பெரிய தொகையை மீள் பெற இன்றே நாடுங்கள்

"PRI-TAX SERVICES"

1245 ELLESMERE RD., SCARBOROUGH
(முன்பு வீடியோவுக்குள், யாழ்ப்பாணம் அருகாமையில்)
Call JAYA SRI • T.P.: 749-2118/471-9384/757-2299 FAX: 749-2838
FREE Pick up & Delivery

TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX • TAX

லலிதா திருமண சேவை

திருமண ஆலோசகர்
நாகலிங்கம் கந்தையா

240 WELLESLEY ST. E.
#1821, TORONTO, ONT.
M4X 1G5
TEL: (416) 921-7064

கிரகம் வாருத்தம் பார்த்தல்	3	4	சாதகக் குறியு கணித்தல்
ல	யோகா சோதிடம் உங்கள் தொடர்புக்கு இரு. போகநாதன் (416) 439-8013		6
12			7
11	சுயமுகார்த்தம் கணித்தல்	எண்ணோதிடம் ஆலோசனை கூறுதல்	பலன் பார்த்தல்

மணமகள் தேவை

1. கொழும்பில் தொழில்புரியும் விஞ்ஞான பட்டதாரி
VEGETARIAN ஆசிரியைக்கு (27 வயது).
கனடாவில் இருக்கும் ENGINEER தமையன்
மணமகள் தேடுகிறார்.
தொடர்புகளுக்கு: 1-705-424-3967
(after 8:00 p.m.)

மணமகள் தேவை

1. 36 வயதுள்ள படித்த கனடியன் Citizen
மணமகனிற்கு படித்த மணமகள் தேவை
தொடர்புகளுக்கு: VP 109, P.O. BOX 37527,
31 TAPSCOTT RD., SCARBOROUGH,
ONT. M1B 5P9

MARRIAGE BUREAU

ராஜா
(416) 932-1532

சகல திருமண
தேவைகளுக்கும்
எங்களை நாடுங்கள்
200 BALLIOL ST., #2008,
TORONTO, M4S 1C6

R.G. கல்வி நிலையம்

R.G. EDUCATION CENTERS

சகல வயதினருக்கும்/புதிதாக ஆரம்பிக்கும்/கற்றுட்டி வகுப்புகள்

அதி உன்னத/ஐப்பானிய கற்றுட்டி

- அவதானம் - அமைதி - நெறியுடமை -
தற்பாதுகாப்பு திறன்

தகமை வளர்க்க வல்லது பிரபல ஐப்பானிய,
தமிழ் ஆண்/பெண் பயிற்றுணர்களிடம் கற்றுக்
கொள்ள மிகச் சிறந்த சந்தர்ப்பம்



YOUNG AND OLD LEARN JAPANESE KARATE THE SUPREME MARTIAL ART

• CONCENTRATION • EMOTIONAL BALANCE • SELF
DEFENCE • SELF ESTEEM • SELF CONFIDENCE

INSTRUCTION BY EXPERT / JAPANESE, TAMIL
INSTRUCTORS

விபரங்களுக்கு: 609-1896/609-9508

3852 FINCH E. SUITE 401 (One Block West of Kennedy)



Canadian, Indian & Sri Lankan Cuisine

ANY BEER
AT SPECIAL PRICE
(Tax Included)

ANY LIQUOR
AT SPECIAL PRICE
(Tax Included)

வெள்ளி, சனி, ஞாயிறு (பி.பி. 6:00-11:00)
அப்பம், வீச்சுறுட்டி, சிங்கப்பூரியினால்
தயாரிக்கப்படும் றேஸ்ஸ் என்பன விசேஷ
விழையில் கிடைக்கும்

3420 LAWRENCE AVE. E, UNIT #2, (MARKHAM & LAWRENCE), SCARBOROUGH TEL: (416) 431-6113



Pillayar Traders

SRILANKAN • EAST & WEST
INDIAN GROCERIES & TEXTILES

3630 LAWRENCE AVE. EAST.
SCARBOROUGH, ONT.
TEL: 438-7746

நெருக்கப்பட்ட சதர்ப் பெட்டிகளில் பல சொற்கள் தலைகீழாக,
சீராக, இம் வலமாக, வலம் இடமாக, குறுக்குப் பாடாக (DI-
AGONALS) ஈரடி மூல வழியாகவும் அமைந்து
இருக்கின்றன. இவற்றை இனக்கண்டு பின்புலவளவற்றிற்சூழி
விடைகளை April 27/83 இற்கு முன்பாக கீழ்க்கண்ட
வினாசத்திற்கு அடிப்படை வைக்கவும்.

- 1) உலக அகிசயங்களில்
7ல் முன்றைத் தருக.
- 2) அமெரிக்க ஐந்துபதி - 5பேரைத் தருக.

பரிசுகள்: பின்புலப் பெட்டி இல் பாலிக்கக்கூடிய இரண்டு \$15, இரண்டு \$10 இற்கு பெறுமதிமான VOUCHERS
(இவற்றை CASH VALUE கிடையாது) விதிகள்: ஒரவர் எத்தனை முறையும் முயற்சிக்கலாம். பின்புலப் பெட்டி, வினாபு
காப்புகள், உறவினர்கள் இதில் பங்கு கொள்ள முடியாது. வினாபு குறுவின் முடிவு மூலமானது.
ADDRESS: P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD., SCARBOROUGH, ONT. M1B 5P9

வினாச போட்டி இல. 14

சீ	தா	ய்	றே	பெ	கை	சா	கி
ன	ன்	க	ங்	வி	து	ய்	ளி
ப்	ம	தை	வி	டு	ம்	ந்	ந்
பெ	ரு	யர்	ர	லை	த	ட	
ரு	த	க	ட	டி	பா	னா	ன்
ம	ஸ்	ரா	ட்	ன	கு	பு	க
தி	பு	ல்	கா	கெ	ங்	ர	றி
ம்	கா	ம	ஜ்	தா	தொ	ம்	பு

இல 13ல் பரிசு பெற்றோர்
1. B. Christopher (Donmills)
2. ஸ்ரீமதி (Brampton)

இல 12ன் பதில்கள்:

1. மணிமேகலை, சீவகசிந்தாமனி, குண்டலகேசி
2. அருச்சுனன், வீமன், சகாதேவன், தருமன்
3. இராமாயணம், மகாபாரதம்

KAVITHAS TEXTILES

கண்ணைக் கவர்ந்திடும் புடவைகள்! பள பளக்கும் Eversilver மாதிரிகள்! குழந்தைகளின்
உடுப்புக்கள், பெரியோர்களின் ஆடைகள், பரிசுப் பொருட்கள் எங்களிடம் கிடைக்கின்றது.

எங்களின் மற்றய சேவைகள்: • MONEY TRANSFER •
FAX SERVICE • PHOTO COPY • PHOTO PRINTING (படம் கழுவதல்)

MONEY TRANSFER

நம்பிக்கைக்கும், நாணயத்திற்குமான
பணமாற்றுச் சேவை



SUMEET MULTI PURPOSE

Asia Kitchen Machine

குறைந்த நேரத்தில் சிறந்த
உணவுகள் தயாரிக்க இப்பொழுது
யாவரும் விரும்புவது

SUMEET

மேலதிகத் தொடர்புகளுக்கு மகேசன்

TEL/FAX: (416) 755-6560

CANADAWAY DRIVING SCHOOL



* தமிழில் போதனை வகுப்புகள் (Lectures)

* தமிழில் கார் - வாகனப் பயிற்சி



தமிழர் மத்தியில் தனித்துவமான ஒரு தமிழ் ஸ்தாபனம்

CALL NOW! R.CHANDRA (KUMAR) 264-2693

உங்கள் தொடர்புகளிற்கு
சந்திரா(குமார்)
14 BIMBROK ROAD
(AT EGLINTON)
SCARBOROUGH.

புதிய வகுப்பறை போதனை வகுப்புகள்

ஆரம்பமாகின்றன.

உங்கள் பெயர்களை முன்கூட்டியே பதிவு செய்து
கொள்ளுங்கள்



லீலா



இலங்கையின் முதல்தரமான தயாரிப்புகள்
SRI LANKAN PREMIUM QUALITY PRODUCTS

லீலா தயாரிப்புகளில் சில

- 1) அரிசி மா
- 2) மிளகாய்த்தூள்
- 3) ஊறுகாய்
- 4) கட்டிச் சம்பல்
- 5) சீனி சம்பல்
- 6) அச்சாறு

கனடா வாழ் மக்களிடம் மட்டுமல்லாமல் அமெரிக்கா, அவுஸ்திரேலியா, பிரிட்டன், ஜேர்மனி,
சுவிஸ்ஸர்லாந்து, பிரான்சு, நோர்வே, டென்மார்க் போன்ற பல நாடுகளில் நீண்டகாலமாக
நன்மதிப்பைப் பெற்றவை லீலாத் தயாரிப்புகள்.

தமிழ் வந்தக நிலையங்களில் லீலாத் தயாரிப்புகள் எனக் கேட்டு பெற்றுக்
கொள்ளுங்கள்.

Importers and Distributors - Leelas Traders

PROUD TO PRODUCE • PLEASURE TO USE

மொன்றியல் தொடர்புகளுக்கு: (514) 858-9361/385-4530

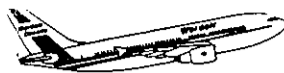
5200 FINCH
AVE. E. MAIN
FLOOR G115
SCARBOROUGH,
(FINCHMIDDLEFIELD)

ONT. REG #
0404 6389

AIR LINK TRAVEL LTD.

WORLDWIDE

FIRST CLASS
TRAVEL
INSURANCE



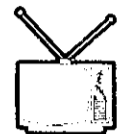
BUS:
292-6200
FAX: 292-7478

தரமான இலங்கை,
இந்திய, கனேடிய
உணவு வகைகளிற்கு
நாடுங்கள்

உங்களின் சகலவிதமான உணவுத் தேவைகளுக்கு

COLOMBO FOOD

2823 EGLINTON AVE. E. SCARBOROUGH •
TEL/FAX: (416) 265-1265



electronics

Sales & Service
(TV, VCR, Stereo, CA-TV Converters Etc.)

உங்களுடைய Electronics பொருட்களை
வாங்குவதற்கும், திருத்த வேலைகளுக்கும்
நாடவேண்டிய ஸ்தாபனம்

VCR SERVICE
\$29.99

S
A
L
E
S

T.V, VCR, CAR STEREO
SYSTEM, CAR ALARM
SYSTEM, COMPUTERS,
AUDIO SYSTEMS,
TELEPHONE, ANSWERING
MACHINES ETC.

CAR
ALARM
\$150 to \$220
Installation
Included

FREE
ESTIMATES
FOR ALL
REPAIRS

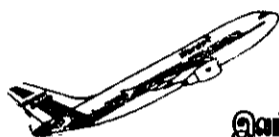
ON
SITE
REPAIR
AVAILABLE

S
E
R
V
I
C
E

TV'S, VCR'S, VIDEO
CAMERAS, AUDIO
EQUIPMENTS, CAR
STEREOS, MICROWAVES,
COMPUTERS ETC.

2815 EGLINTON AVE. E., SCARBOROUGH, ONT.
TEL: 266-1804

குறைந்த செலவில் பிரயாணம் செய்ய



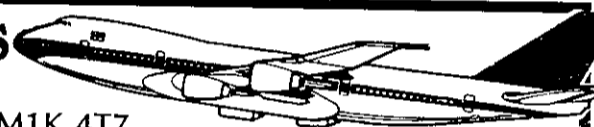
AFRICA TRAVEL & TOURS

இலங்கை, இந்திய, ஆபிரிக்கா மற்றும் உலகின் சகல பாகங்களுக்கும் பிரயாணம் செய்ய குறைந்த செலவில் ரிக்கத் பதிவு செய்து கொள்வோம்
சிவா: TEL: (416) 537-2212 FAX: 537-6450 1301 BLOOR ST. W. (at Lansdowne), TORONTO, ONT.



DEREK CANADIAN TRAVELS

YOUR ONE STOP TRAVEL SHOP
16 BIMBROK RD. #12 (AT EGLINTON) SCARBOROUGH, ONT. M1K 4T7
TEL: (416) 261-4070 FAX: (416) 261-5791



Reg. #406 6080

சகலவித விமானப் பதிவுகளுக்கும், அனுபவம் திறமைமிக்கந்த ஊழியர்களை நாடுங்கள்.

குறைந்த செலவில் சொகுசு பயணம் செய்ய வேண்டுமா!



AJB TRAVELS

880 ELLESMERE ROAD (Highland Farming இற்கு முன்னாக) (Kennedy & Ellesmere)

உங்கள் தொடர்புகளுக்கு
Tel. (416) 412-0244
Fax: (416) 412-0219

நங்கையர் விரும்பும் நவநாகரீக ஆடைகளை நகரில் மிகக் குறைந்த
விலையில் பெற்றுக் கொள்ள சிறந்த இடம்

RADHIKA TRADE



திருமண - கூறைச்சேலைகளா!
கனேடிய உடைகளா!
சிறுவர் சிறுமியர் அலங்கார உடைகளா!
அன்பளிப்பு பொருட்களா
வாசனைத் திரவியங்களா!
இலதர் ஜாக்கட், சேட்டுக்களா!... மேலும்பல

மேலும்
மொத்தமாகவும்,
குறைந்த
விலையிலும்
பெற்றுக்
கொள்ளலாம்.

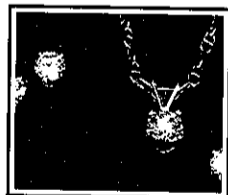
இன்று விஜயம் செய்யுங்கள்.

3850 FINCH AVE. EAST. SUITE G7
(KENNEDY/FINCH) SCARBOROUGH, ONT.
TEL: (416) 291-9050

☆☆

சிரிஷா நகை மாளிகை

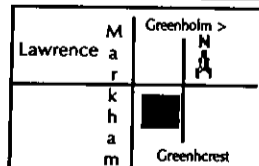
3601 LAWRENCE AVE. E., #23, SCARBOROUGH
(416) 438-4174



எங்களின் மற்றைய சேவைகள்:
போட்டோ பிரதி, Fax, பெண்களுக்கான
சாரி பிளவுஸ் சிறுவர்களிற்கான
உடைகள் உங்கள் எண்ணம்போல்
தைத்துக் கொள்ளலாம்.



வாடிக்கையாளர்களுக்கு ஓர் முக்கிய அறிவித்தல்:- J.P.S. சிரிஷா நகை
மாளிகையானது யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து தற்போது Lawrence Ave.ற்கு
இடமற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது என்பதையும் எங்களுக்கு
Scarboroughல் வேறு கிளை ஸ்தாபனம் இல்லை என்பதையும்
அறியத் தருகிறோம். நன்றி



DANCE AND MUSIC LESSONS:

Instruction in BHARATHANATYAM (பரதநாட்டியம்)
By: ANANTHY SRIDAS (Student of Adyar Luxmanan)
VEENA AND FLUTE Lessons

By: S.SRIDAS (SRI LANKA BROADCASTING CORPORATION'S
"SUPER" GRADE INSTRUMENTALIST)

Convenient Public Location-- Finch & Warden

For Details Tel: (416) 756 4607

DOWNSVIEW LEARNING CENTRE

DOS • WORD PERFECT 5.1 • LOTUS1-2-3 •
d BASE 111 PLUS



மற்றும் தொடர் வகுப்புகளும் ஆரம்பிக்கப்படவுள்ளது. மாணவர்கள் நலன் கருதி சனி,
ஞாயிறு கிழமைகளில் விசேட வகுப்புகள் உண்டு.
DOWNSVIEW LEARNING CENTRE
1977 FINCH AVE. WEST #201
(AT JANE & FINCH) DOWNSVIEW, ONT.
CALL: 631-7397-746-8325